



صورتجلسه کمیته تالیف و ترجمه دانشگاه مورخ ۱۳۹۹/۹/۱۹

- ۱- کتاب "اطلس آزمایشگاه باکتری شناسی" ترجمه آقای دکتر فرزاد خادمی ، که توسط خانم دکتر رقیه تیمورپور داوری گردیده بود، در جلسه مطرح و انتشار کتاب با آرم دانشگاه تایید و مقرر گردید پدیدآور تطابق این کتاب با رفرنس های وزارتی را اعلام نموده و نسخه نهایی کتاب بصورت چاپی یا الکترونیکی و پیش فاکتور خرید یکصد جلد کتاب ، جهت بررسی نهایی در کمیته ارائه گردد.
- ۲- درخواست خرید کتاب آقای دکتر محسن سقا با عنوان "مکانیسم های ریخت زایی" در جلسه مطرح و برای خرید ۵۰ جلد رنگ و ۵۰ جلد تک رنگ ، با مبلغ ۱۰۳/۰۰۰۰۰ ریال موافقت گردید
- ۳- با درخواست خرید کتاب خانم زهرا خلیلی با عنوان "سوئی رفتار با سالمندان" با ۳۰ درصد تخفیف با همان مبلغ پیش فاکتور ۲۲/۶۶۰۰۰ ریال موافقت گردید.
- ۴- با درخواست خرید کتاب خانم گلمغانی با عنوان "راهنمایی استفاده از بانک های اطلاعاتی" به تعداد ۷۰ جلد ، با اعمال تخفیف ۳۰ درصد مبلغ پیش فاکتور ، با مبلغ ۴۷/۵۳۰۰۰ ریال موافقت گردید و مقرر شد یک نسخه از کتاب چاپ شده و یا نسخه الکترونیکی در جلسه آتی ارائه گردد.
- ۵- کتاب "مهارت های حیاتی برای دانشجویان پزشکی" ترجمه آقای دکتر اجری ، که توسط خانم دکتر ذوالفاری متخصص قلب و عروق داوری گردیده بود ، در جلسه مطرح گردید ، براساس مطالب عنوان شده در بخش محدودیت ها و مسؤولیت ها در مقدمه کتاب، و نیز نظر داور محترم، کتاب حاضر امکان ارائه در حوزه دانشگاه جهت آموزش دانشجویان علوم پزشکی را نداشته و پیشنهاد گردید همکار محترم از منابع معترض وزارتی استفاده نمایید.
- ۶- کتاب آقای دکتر یوسف حمیدزاده با عنوان "بهداشت سالمندان" مطرح گردید و مقرر شد بعداز ساختار بندی و فصل بندی مجدد، در جلسه آتی مطرح گردد.

بسمه تعالیٰ



دانشگاه علوم پزشکی و  
خدمات بهداشتی، درمانی استان آذربایجان

معاونت تحقیقات و فناوری

کمیته تالیف و ترجمه

صور تجلیسه کمیته تالیف و ترجمه دانشگاه تاریخ ۱۳۹۹/۳/۲۰

- آیین نامه انتشارات دانشگاه مورد بحث و بررسی قرار گرفت، موادی از آن اصلاح و ادامه به جلسه آتی موكول گردید.

دکتر حبیب اجاقی

دکتر حمداهه پناهپور

دکتر محسن سقا

دکتر نسرین فولادی

دکتر شهاب بهلوانی

دکتر هادیک پیری

بسمه تعالیٰ



دانشگاه علوم پزشکی و  
خدمات بهداشتی، درمانی استان اردبیل

معاونت تحقیقات و فناوری

کمیته تالیف و ترجمه

صور تجلیسه کمیته تالیف و ترجمه دانشگاه تاریخ ۱۳۹۹/۴/۲۲

- ۱- آیین نامه انتشارات دانشگاه مجدداً مورد بحث و بررسی قرار گرفت، مواد باقیمانده از جلسه قبل بررسی، اصلاح و به تایید نهایی رسید.
- ۲- درخواست خانم دکتر آرزو معینی مبنی بر صدور مجوز درج آرم دانشگاه در جلد کتاب «راهنمایی‌های بالینی تشخیص و درمان در طب ایرانی» مطرح و مقرر گردید کتاب جهت بررسی به داور (خانم دکتر سمیرا شهباززادگان) ارسال شود.
- ۳- با درخواست خانم ژینوس قیصی مبنی بر خرید یکصد جلد از کتاب نامبرده با عنوان «قلب و عروق در بارداری و زایمان و بعد از زایمان» موافقت نشد.
- ۴- با درخواست خانم دکتر نازیلا نژاد دادگر مبنی بر درج آرم دانشگاه در جلد کتاب «من دیگه بزرگ شدم» موافقت شد. ضمناً کتاب مذکور به عنوان گردآوری تایید شد.
- ۵- کتاب ارائه شده از طرف خانم دکتر نوشین مبارکی با عنوان «سرطانهای زنان با تکیه بر اقدامات پزشکی و مراقبتهاي پرستاري» مطرح و به عنوان گردآوری تایید شد.

دکتر نسرین فولادی

دکتر هادی بیرمی

دکتر حبیب اچاقی

دکتر محسن سقا

بسمه تعالی



دانشگاه علوم پزشکی و  
خدمات بهداشتی در میان انسان از دبیل  
تعاونیت تحقیقات  
و فناوری دانشگاه

کمیته تالیف و ترجمه

صورتجلسه کمیته تالیف و ترجمه دانشگاه مورخ ۱۳۹۹/۶/۱

- ۱- با درخواست آقای دکتر فرزاد خادمی برای ترجمه کتاب "A Photographic Atlas for the microbiology" موافقت گردید.
- ۲- کتاب آقای دکتر منصور میران با عنوان "گیاه شناسی دارویی" مطرح گردید و مقرر گردید پس از مشخص نمودن منابع متعلق به مؤلف در متن کتاب و نیز ارائه سایر منابع متعلق به یک فصل منتخب از کتاب، در جلسه بعدی کمیته مجدداً مطرح گردد.
- ۳- کتاب آقای دکتر اسلام مرادی اصل با عنوان "روش تحقیق در علوم پزشکی" مطرح و مقرر شد برای داوری به خانم دکتر فولادی از سال شود.
- ۴- کتاب خانم صغری گلمغانی با عنوان "راهنمای تکمیل پروفایل های علمی پژوهشگران در پایگاه ها و شبکه های اجتماعی و سامانه های دانشگاه" و کتاب خانم دکتر سهیلا مولائی با عنوان "سامانه ثبت پایان نامه و طرحهای تحقیقاتی" مطرح گردید، این دو کتاب قبلاً به درخواست معاونت تحقیقات و فناوری دانشگاه تدوین و تهیه گردیده است و مقرر شد منابع به کتب اضافه گردد و کتب به عنوان "تئیه و تدوین" تایید شد
- ۵- کتاب ارائه شده آقای دکتر سجاد نریمانی با عنوان "الگوهای تغییر رفتار رایج در آموزش بهداشت و ارتقاء سلامت" مطرح گردید و با توجه به نظر داور (آقای دکتر کامران) کتاب به عنوان گردآوری تایید شد.
- ۶- با درخواست خرید صد جلد کتاب خانم زهرا خلیلی با عنوان "سوئی رفتار با سالمندان" با ۳۰ درصد تخفیف انتشارات موافقت شد.
- ۷- با درخواست خرید کتاب سقا با عنوان "mekanisem های ریخت زایی" پنجاه جلد رنگی و پنجاه جلد سیاه سفید موافقت گردید.

دکتر نسرین فولادی

دکتر هادی پیری

دکتر حبیب اجاشی

دکتر محسن سقا



دانشگاه علوم پزشکی و

خدمات بهداشتی درمانی اسلام آباد

معاونت تحقیقات

و فناوری دانشگاه

کمیته تالیف و ترجمه

۹- کتاب خانم صغری گلمغانی با عنوان "راهنمای تکمیل پروفایل های علمی پژوهشگران در پایگاه ها و شبکه های اجتماعی و سامانه های دانشگاه" و کتاب خانم دکتر سهیلا مولائی با عنوان "سامانه ثبت پایان نامه و طرحهای تحقیقاتی" مطرح گردید و مقرر گردید برای داوری به آقای دکتر مهدوی فرد ارسال گردد.

۱۰- بررسی کتاب "عملکرد معاونت تحقیقات و فناوری دانشگاه علوم پزشکی اردبیل" به جلسه آنی موکل گردید.

دکتر نسرین فولادی

دکتر هادی پیری

دکتر حبیب اجاقی

دکتر حمداده پناهپور



بسمه تعالیٰ

صورتجلسه کمیته تالیف و ترجمه دانشگاه مورخ ۱۳۹۹/۷/۲۰

- ۱- کتاب ترجمه شده آقای دکتر فرزاد خادمی با عنوان "اطلس آزمایشگاه باکتری شناسی" مطرح و مقرر گردید.  
نام کتاب و نویسنده اصلی نیز در مشخصات صفحه اول کتاب قید گردد، برای داوری نیز به خانم دکتر رقیه تمور پور ارسال گردد.
- ۲- با درخواست آقای دکتر مهدی اجری برای ترجمه کتاب با عنوان "Medical Student Survival Skills: EKG" موافقت شد و مقرر گردید ترجمه یک فصل کتاب برای داوری به خانم دکتر اوستا ارسال گردد.
- ۳- کتاب آقای دکتر منصور میران با عنوان "گیاه شناسی دارویی" مجدداً مطرح و به عنوان "گردآوری" تایید گردید.
- ۴- درخواست آقای سجاد نریمانی برای تغییر کتاب "الگوی های تغییر رفتار رایج در آموزش بهداشت و ارتقاء سلامت" از گردآوری به تالیف مطرح گردید که به دلیل عدم ارائه منابع متعلق به مؤلف، مورد تایید قرار نگرفت.
- ۵- کتاب ترجمه شده توسط خانم مهری سید جوادی با عنوان "درک اخلاق حرفه ای برای دانشجویان پرستاری" مطرح و مقرر شد برای داوری به سرکارخانم دکتر کریم الهی ارسال گردد.
- ۶- کتاب آقای سجاد نریمانی با عنوان "اطلاعات بالینی صحیح در مورد کووید ۱۹" مطرح و به عنوان "گردآوری" تایید و مقرر گردید برای داوری به خانم دکتر صفرزاده ارسال گردد.
- ۷- تالیف فصل ۱۷ کتاب "Multipotent Stem cells of the hair follicle" از انتشارات Springer توسط آقایان دکتر محسن سقا و دکتر نوروز نجف زاده مطرح و تایید گردید.
- ۸- درخواست خرید یکصد جلد کتاب آقای دکتر عبدالرحمن ولایتی با عنوان "گردشگری سلامت" که در جلسه مورخ ۱۳۹۸/۱۱/۳۰ مطرح و موافقت گردیده بود، بدلیل افزایش قیمت هر جلد مجدد مطرح شد ولی بدلیل اشکالات نگارشی مقرر گردید مجدد کتاب ویراستاری گردیده و در جلسه آتی مطرح گردد.

بسمه تعالی



دانشگاه علوم پزشکی و

خدمات بهداشتی در مامن انسان از جمله

معاونت تحقیقات

و فناوری دانشگاه

کمیته تالیف و ترجمه

۷- کتاب آقای دکتر کامران و همکاران با عنوان "مفاهیم کاربردی در ارتقای سلامت" مطرح و با درخواست عنوان تالیف برای کتاب موافقت نگردیده و به عنوان گردآوری تایید گردید.

۸- کتاب "درک اخلاق برای دانشجویان پرستاری" ترجمه خانم مهری سید جوادی که توسط خانم دکتر منصوره کریم الله داوری گردیده بود، در جلسه مطرح و طبق نظر داور و بررسی های صورت گرفته در جلسه، قابلیت چاپ ندارد.

۹- کتاب آقای دکتر عبدالرحمان ولایتی با عنوان "دیپلماسی سلامت" مجدداً مطرح گردید، کتاب حاضر به دلیل اشکالات تایپی فاحش و خطای های مفهومی، قابل تایید جایز با آرم دانشگاه نمی باشد و مقرر گردید بعداز رفع اشکالات علمی و مفهومی با استفاده از مشاوره افراد صاحب نظر و آکادمیک و ویرایش ادبی توسط پدیدآور، مجدد در کمیته مطرح گردد

۱۰- درخواست کتاب خانم دکتر فولادی و خانم دکتر عیسی زاده فر از اساتید محترم گروه پزشکی اجتماعی، مبنی بر ترجمه و تدوین بخش های از کتاب "چکیده اپیدمیولوژی گودیس" به عنوان رفرنس وزارتی، مطرح و موافقت گردید و مقرر شد پس از داوری، مجدد در کمیته مطرح گردد

دکتر نسرین فولادی

دکتر حبیب احاقی

دکتر حمدالله پناهپور